

JOÃO

EMUDUPMUBARARAKTUP IPIDASEATUP

¹ Tūū, ijudup mubarararağ ñon ewebeaptum, e'iyū beaptum tak. Jesus kay itabucayū kukukat ñon. Eykukpin oxe. Warara'acayū xe dak eykukpin—soat xe. ² Eykukpin ocexe, wuyju kawēn icēmat kay buye. Soat em wuyju gebum iboap ekawēn kay. Wuyağuyba'üm ğu iboap ekawēn kay. Soat em iboap ekawēn tağ ajeku.

³ — Bay, xipan cuy wuyukuk — i ñon e'em Deus pe—wuyebay be, Jesus Cristo be dak—Deus ipot pe. — Etabotaidabotbon cuy eğuy wuykay — i ñon e'em cebe. — Wuyağymubabibin cuy eğuy — i ñon e'em cebe.

Wuyju kawēn icēmat tağ jekukum pima, imēn ip wuykuğ, xipan warara'acat kuğ pima dak.

⁴ E'iyū ekukuap awēğ oyawēğtobuxik. Pūğ ğu ixeyū'in kawēn icēmat tağ jekukum—wuyebay be wuyawēwēap ekawēn tağ. Ocokcok cīcā oce ixeyū awēğtobuxik puje.

⁵ — Tū'ū ikukpinat, xipan cuy epeyewekuk — i ñon e'em ewebe.

Iboap ekawēn kawēn iisuat ğu—kawēn kuyat. Kuy bima xipan cuy epeyewekuk iap ekawēn aya'ijojo—Jesus kay wuyetabun'isum. ⁶ Xipan cuy epeyewekuk iap ekawēn kuy epeya'ijojo Jesus Cristo kay eyetabun'isum. Xipan jewekuğ pima Deus ekawēn tağ tak kuka ajeku.

⁷ Wuymuğuykuku'ukayū o'jepōğpōğpōğ soat kaka dağ.

— Jesus Cristo ijodian ġu o'e — i'e'em ip.

Imēn e'e'ukat wuymuğuykukuku'ukat. Cristo kay itakoma jījā ip. ⁸ Imēneju eyday'em'um cuy epesop ixeyū be eymuğuykukuap puxim. Ixeyū be eymuğuykuku buje, eyekapikaptei epejat ġu Deus xewi. Eymuğuykuku'üm pima bit, Deus jeymucokcoğ cīcā eywebe eyekapikaptei üm puje—soatei üm puje.

⁹ Cristo be wuymutaybitbinap kay'ümayū ma Deus bikuyap tağ ġu jekukum—wara'at tağ acā. Deus bure ġu ip. Itabut ġu ip Deus kay. Cristo be wuymutaybitbinap tağ jekuku'ukat pit pūğ tağ ma jekukum Deus eju. Deus tak pūğ tağ ma jekukum ixeyū eju. Deus ixeyū bure e'em. ¹⁰ Cristo ekawēn imutaybitbin'ümat a'ō kay ġu juy epesop. Ixeyū juy epeğuōm ġu eyduk'a be, eykay yajēm puje ip.

— Deus xipan cuy jeykuk — i'ümġu dak cuy epe'e cebe ip eyxewi ijēm puje.

¹¹ Wuyduk'a be ixeyū muōm puje, wuyju dak ixeyū bureyüm kuka acesop ikērēat muğēğem.

¹² Soat muwēn pin puk õn eywebe. Imēnpit obu'u oce soat muwēn ām eywebe taperadup pe. Cu ojuy bit a'ġu õn eyka be eyjom kawēn ām eyweju. Kawēnwēn pima, wuycokcokap yobog je'e.

¹³ Ekibit iyū kato mujujum eywebe. Ekibit tak Deus emunaẽ. Ijudup mubarararağ õn eywebeaptum.

Ibūrū ma.

**Deus ekawẽntup Kawẽn iisuat ekawẽn
New Testament in Mundurukú (BR:myu:Mundurukú)**
copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mundurukú

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mundurukú [myu], Brazil

Copyright Information

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mundurukú

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022
82289dff-6b79-5335-974c-563b93a888ae